



**COUNCIL OF  
THE EUROPEAN UNION**

**Brussels, 10 June 2013**

---

---

**Interinstitutional File:  
2013/0151 (NLE)**

---

---

**9856/13  
ADD 35**

**COEST 119  
NIS 23  
PESC 570  
JAI 408  
WTO 113  
ENER 202**

**PROPOSAL**

---

|               |   |
|---------------|---|
| from:         | European Commission   |
| dated:        | 23 May 2013   |
| No Cion doc.: | COM(2013) 290 final - Annex XIII  |
| Subject:      | Proposal for a Council Decision on the conclusion of the Association Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and Ukraine of the other part, on behalf of the European Union - Annex XIII |

---

Delegations will find attached a proposal from the Commission, submitted under a covering letter from Mr Jordi AYET PUIGARNAU, Director, to Mr Uwe CORSEPIUS, Secretary-General of the Council of the European Union.

---

Encl.: COM(2013) 290 final - Annex XIII



EUROPEAN  
COMMISSION

Brussels, 15.5.2013  
COM(2013) 290 final

Annex XIII

**ANNEX**

**Joint Declaration to the Association Agreement between the European Union and its  
Member States, of the one part, and Ukraine of the other**

**ANNEX XIII**

**to the**

**PROPOSAL FOR A COUNCIL DECISION**

**on the conclusion of the Association Agreement between the European Union and its  
Member States, of the one part, and Ukraine, of the other part, on behalf of the  
European Union**

**ANNEX**

**Joint Declaration to the Association Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and Ukraine of the other**

**ANNEX XIII**

**to the**

**PROPOSAL FOR A COUNCIL DECISION**

**on the conclusion of the Association Agreement between the European Union and its Member States, of the one part, and Ukraine, of the other part, on behalf of the European Union**

**JOINT DECLARATION**

The European Union (hereinafter referred to as the "EU") recalls the obligations of those states that have established a Customs Union with the EU to align their trade regime to the one of the EU, and for certain of them, to conclude preferential agreements with countries having preferential agreements with the EU.

In this context, the Parties note that Ukraine shall start negotiations with those states which

- (a) have established a Customs Union with the EU, and
- (b) whose products do not benefit from the tariff concessions under this Agreement,

with a view to concluding a bilateral agreement establishing a free trade area in accordance with Article XXIV of the GATT (thus covering substantially all trade). Ukraine shall start negotiations as soon as possible with a view to having the above-mentioned agreement entering into force as quickly as possible after the entry into force of this Agreement.